

**Poland-Toruń: Security services**  
**OJ S 156/2015 14/08/2015**  
**Contract award notice**  
**Services**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Zakład Ubezpieczeń Społecznych Oddział w Toruniu

Postal address: ul. Mickiewicza 33–39

Town: Toruń

Postal code: 87-100

Country: Poland

For the attention of: Maria Kowalska, Piotr Paradowski

E-mail: [piotr.paradowski01@zus.pl](mailto:piotr.paradowski01@zus.pl)

Telephone: +48 566109441 / 566109325

Fax: +48 566109325

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: [www.zus.pl](http://www.zus.pl)

**I.2. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.3. Main activity**

Other: zabezpieczenie społeczne

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title**

Ochrona fizyczna i monitoring obiektów Oddziału oraz terenowych jednostek organizacyjnych Oddziału ZUS w Gdańsku.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 23: Investigation and security services, except armoured car services

Main site or place of performance: 1) Obiekt Oddziału ZUS Gdańsk ul. Chmielna 27/33, 80-748 Gdańsk

2) Obiekt Oddziału ZUS w Gdańsku ul. Marynarki Polskiej 146 i 146 A, 80-865 Gdańsk

3) Obiekt Oddziału ZUS w Gdańsku ul. Sobótki 18, 80-247 Gdańsk

4) Inspektorat Gdańsk – Śródmieście, ul. Chlebicka 3/8, 80-830 Gdańsk

5) Inspektorat w Kwidzynie, ul. Piłsudskiego 29A, 82-500 Kwidzyn

6) Inspektorat w Kościerzynie, ul. 3 Maja 9, 83-400 Kościerzyna

7) Inspektorat w Sztumie, ul. Mickiewicza 34, 82-400 Sztum

8) Inspektorat w Starogardzie Gdańskim, ul. Piłsudskiego 4, 83-200 Starogard Gdański

- 9) Inspektorat w Malborku, ul. Dworcowa 1B, 82-200 Malbork wraz z Punktem Informacyjnym w Nowym Dworze Gdańskim, ul. Morska 1, 82-100 Nowy Dwór Gdański
  - 10) Inspektorat w Pruszczu Gdańskim, ul. Wita Stwosza 7, 83-200 Pruszcz Gdański
  - 11) Inspektorat Gdańsk-Wrzeszcz, ul. Tuwima 9, 80-210 Gdańsk
  - 12) Inspektorat w Sopocie, ul. Al. Niepodległości 796, 81-805 Sopot
  - 13) Inspektorat w Gdyni, ul. Władysława IV 24, 81-364 Gdynia
  - 14) Inspektorat w Kartuzach, ul. Ceynowy 5, 83-300 Kartuzy
  - 15) Inspektorat w Tczewie, ul. Jagiellońska 55, 83-110 Tczew
  - 16) Inspektorat w Pucku, ul. Orzeszkowej 3, 84-100 Puck
  - 17) Inspektorat w Wejherowie, ul. Sobieskiego 294, 84-200 Wejherowo (2 budynki).
- NUTS code PL633 Trójmiejski, PL634 Gdański

### **II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**

#### **II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług ochrony fizycznej i dozoru oraz monitoringu elektronicznego i ochrony interwencyjnej obiektów i mienia Zakładu Ubezpieczeń Społecznych Oddział w Gdańsku w tym w podległych Oddziałowi jednostkach organizacyjnych.

#### **II.1.5. CPV code(s)**

79710000 Security services

#### **II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **II.2. Total value of the contract/lot**

#### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of

1. Cena. Weighting 90
2. Ilość osób na umowę o pracę. Weighting 10

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

### **IV.3. Administrative information**

#### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

560000/271/15/2015/CZP

#### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

##### **Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2015/S 129-237995](#) of 8.7.2015

## Section V: Award of contract

---

### V.1. Date of conclusion of the contract

28.7.2015

### V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 6

### V.3. Name and address of the contractor

Official name: Semerling Security Biuro Ochrony Mienia Marcin Semerling

Postal address: Gdańska 15

Town: Wejherowo

Postal code: 84-200

Country: Poland

### V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 1 698 439 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Lowest offer 1 753 086 and Highest offer 3 378 120 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

If annual or monthly value:

Number of years: 2

### V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

## Section VI: Complementary information

---

### VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

### VI.2. Additional information

### VI.3. Procedures for review

#### VI.3.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl/>

#### VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: 1) Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.

2) Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu, a jeżeli postępowanie jest prowadzone w trybie przetargu nieograniczonego, także wobec postanowień Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na stronie internetowej.

3) Odwołanie wobec czynności innych niż określone wyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

#### **VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl/>

#### **VI.4. Date of dispatch of this notice**

11.8.2015